

O-OKA CORPORATION

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2025- 018
INVOICE DATE : 2025/3/17
DELIVERY DATE : 2025/3/20

Delivery Note

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO (BA) ITALY
TaxId/VAT no. IT04886850728
AEOF NO. IT AEOF 17 1352

CONSIGNEE / SHIP TO

MAGNA PT S.P.A.
AS PER INSTRUCTIONS OF
THE IMPORTER
c/o SVEVATRANS SRL
VIA DEI GERANI 5/7/9
70026 MODUGNO (BA) ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
Magna PT S.p.A. Modugno, Bari Italy Part Name : Park Lock Gear Part No. : 2501412803 Quantity : 1,920pcs Gross Wt. : 798.0Kg Case No. : 3553 , 3673 Made in JAPAN				
	3,840 pcs	Park Lock Gear (2501412803)	307.00 EUR /100	11,788.80 EUR
		Scrap Surcharge (2025H1)	12.10 EUR /100	464.64 EUR
		Alloy Surcharge (2025H1)	3.00 EUR /100	115.20 EUR

2 pallet

Total Amount 12,368.64 EUR

Change Index : b
HS Code : 8708409900
PO Number : 550003582004
Release Date : 2025/3/13
Delivery Date : 2025/3/20
Call Off Number : 18/2025

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DAP Bari, Italy
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan Mar.17,2025
- Printed name of the exporter : O-OKA Corporation

5013959883

KUEHN + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, anc - 70026 Modugno (BA)

21 MAR 2025

"Ricevuto e conserva di
verifica su qualità e quantità"



IT AEOF 21 1862

Documento di trasporto

Mittente

O-OKA PRESSO
Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

20-03-2025

N° progressivo

83

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasporto

trasferimento da
mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore
2501412803	parti di cambio di velocità	1920	GTRB-2025-018
2501412803	parti di cambio di velocità	1920	GTRB-2025-018

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

2

Ora

10:00

Data trasporto

20-03-2025

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni

Firma conducente

KUEHNENAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70025 Modugno (BA)

Firma destinatario

20 MAR 2025

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

2 PEO. x il
20/03/25

83



Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2025- 018
INVOICE DATE : 2025/3/17
DELIVERY DATE : 2025/3/20

SALES INVOICE

<u>SOLD TO</u>	<u>CONSIGNEE / SHIP TO</u>	<u>SHIP FROM</u>
Magna PT S.p.A. Plant Modugno Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BA) ITALY TaxId/VAT no. IT04886850728 AEOF NO. IT AEOF 17 1352	MAGNA PT S.P.A. AS PER INSTRUCTIONS OF THE IMPORTER c/o SVEVATRANS SRL VIA DEI GERANI 5/7/9 70026 MODUGNO (BA) ITALY	O-OKA Corporation 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota-city, Aichi 473-0933 JAPAN

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
Magna PT S.p.A. Modugno, Bari Italy Part Name : Park Lock Gear Part No. : 2501412803 Quantity : 1,920pcs Gross Wt. : 798.0Kg Case No. : 3553 , 3673 Made in JAPAN	3,840 pcs	Park Lock Gear (2501412803) Scrap Surcharge (2025H1) Alloy Surcharge (2025H1)	307.00 EUR /100 12.10 EUR /100 3.00 EUR /100	11,788.80 EUR 464.64 EUR 115.20 EUR
2 pallet			Total Amount	12,368.64 EUR

HS Code : 8708409900
PO Number : 550003582004
Release Date : 2025/3/13
Delivery Date : 2025/3/20
Call Off Number : 18/2025

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DAP Bari, Italy
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail
Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used	: C1
- Place and date	: Aichi, Japan Mar.17,2025
- Printed name of the exporter	: O-OKA Corporation

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

TRASMESSI DA BRUNO MILELLA & C SRL	2 Speditore/Esportatore N. JP0 O-OKA CORPORATION TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN TAKAOKA CHO, TOYOTA CITY 473-0933 AICHIKEN, JAPAN (.)				1 DICHIARAZIONE IM Altro ICS (S32)		A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO  MRN 25ITQVN04IC66271R9	
	p.l. 1596,00000 p.n. 1536,00000 vs 12368,64				3 Formulari 1 2		4 Dati di Carico 19-03-2025	
	8 Importatore N. IT04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)				5 Articoli 2		6 Totali dei Colli 2	
	14 Dichiarante/Rappresentante N. ITMLLGDU74H08A662T 2 GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI				9 NULLA OSTA		7 Numeri di Riferimento 1/1753/1/CALL OFF: 18/2025/NC	
	18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto all'arrivo CAMION IT				10 Paese ultima destin.		11 Paese transaz./prod.	
	21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera				12 Elementi del valore 0,00		13 P.A.C	
	25 modo di trasp. alla frontiera 3				15 Paese di spedizione/esportazione GIAPPONE		16 Paese di origine GIAPPONE	
	26 modo di trasp. interno 3				17 C.P sped./esport. a JP b		17 C.P destinaz. a IT b BA	
	30 Localizzazione delle merci U -FE-ITCWPIT018000-2019-YFJ51303				19 Ctr. 0		20 Condizioni di consegna DAP MODUGNO	
	32 Articolo N. 1				22 Moneta ed importo fatturato EUR 12.368,640		23 Tasso di cambio 1,000000	
33 Codice delle merci 87084099 00 S001				24 Natura della transazione 1 1		34 Cod.P. d'origine a JP b		
35 Massa Lorda (kg) 798,00000				36 Preferenze 300		37 REGIME 4571		
38 Massa Netta (kg) 768,00000				39 Contingenti		40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente MRN		
41 Unità supplementari 0,00				42 Prezzo dell'articolo 6.184,32		43 Cod. M.V. 1		
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni N380-2025 - JP - GTRB-2025-018 Y023 - ITAE0F171352 Y160 Y792 U110-2025 - JP - GTRB-2025-018				45 Aggiustamento 0,00		46 Valore statistico 6.184,32		
47 Calcolo delle imposizioni				48 Dilazione di pagamento ITDPOIT018000-2018-JSK25183		49 Identificazione del deposito ITCWPIT018000-2019-YFJ51303		
50 Obbligato principale N. Firma				51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)		52 Garanzia		
53 Ufficio di destinazione (e paese)				54 Luogo e data BARI 19/03/2025		55 Firma e nome del dichiarante/rappresentante: GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA		

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

2 Speditore/Esportatore N. O-OKA CORPORATION					1 DICHIARAZIONE IM Altro ICS (S32)		A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO												
					3 Formulari 2 2		4 Dati di Carico												
					32 Articolo N. 2		33 Codice delle merci 87084099 00 S001												
31 Colli e designazione delle merci PX PALETTA 1 VAL.FATT 6.184,320 EUR PARTI DI CAMBI DI VELOCITA' IDEM PRIMO SINGOLO					34 Cod.P. d'origine JP		35 Massa Lorda (kg) 798,00000		36 Preferenze 300										
					37 REGIME 4571		38 Massa Netta (kg) 768,00000		39 Contingenti										
					40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente MRN 25ITQVN7TBZ19813R8														
					41 Unità supplementari 0,00		42 Prezzo dell'articolo 6.184,32		43 Cod. M.V.										
44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati ed autorizzazioni N380-2025 - JP - GTRB-2025-018 Y023-0 - - ITAE0F171352 Y160-0 - - Y792-0 - - U110-2025 - JP - GTRB-2025-018					Codice MS		45 Aggiustamento 0,000												
					46 Valore statistico 6.184,32														
31 Colli e designazione delle merci					32 Articolo N.		33 Codice delle merci												
							34 Cod.P. d'origine		35 Massa Lorda (kg)		36 Preferenze								
							37 REGIME		38 Massa Netta (kg)		39 Contingenti								
					40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente														
					41 Unità supplementari		42 Prezzo dell'articolo		43 Cod. M.V.										
44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati ed autorizzazioni					Codice MS		45 Aggiustamento												
					46 Valore statistico														
31 Colli e designazione delle merci					32 Articolo N.		33 Codice delle merci												
							34 Cod.P. d'origine		35 Massa Lorda (kg)		36 Preferenze								
							37 REGIME		38 Massa Netta (kg)		39 Contingenti								
					40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente														
					41 Unità supplementari		42 Prezzo dell'articolo		43 Cod. M.V.										
44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati ed autorizzazioni					Codice MS		45 Aggiustamento												
					46 Valore statistico														
31 Colli e designazione delle merci					32 Articolo N.		33 Codice delle merci												
							34 Cod.P. d'origine		35 Massa Lorda (kg)		36 Preferenze								
							37 REGIME		38 Massa Netta (kg)		39 Contingenti								
					40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente														
					41 Unità supplementari		42 Prezzo dell'articolo		43 Cod. M.V.										
44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati ed autorizzazioni					Codice MS		45 Aggiustamento												
					46 Valore statistico														
47 Calcolo delle imposizioni																			
Tipo		Base Imponibile		Aliquota		Importo		MP		Tipo		Base Imponibile		Aliquota		Importo		MP	
A00		6.184,32		0,0000000		0,00		E											
B00		6.184,32		0,0000000		0,00		G											
Totale secondo articolo:											0,00		Totale terzo articolo:						
Tipo		Base Imponibile		Aliquota		Importo		MP		Tipo		Importo		MP					
										A00		0,00							
										B00		0,00							
Totale quarto articolo:											T.L. :		0,00						



AGENZIA

ADM

Riepilogo ai fini contabili della dichiarazione doganale di importazione H1

MRN: 25ITQVN04IC66271R9

Ver. 0

Generato il: 19/03/2025 11:23:36

Ufficio 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE	Data Rett./Ann.	Data Svincolo 19/03/2025
	Data Dichiarazione 19/03/2025	Data Accettazione 19/03/2025
Importo totale fatturato 12368.64 EUR	Tasso di cambio 1	Totale Articoli 2
Riepilogo relativo a tutti gli articoli: SI	Elenco Articoli	



25ITQVN04IC66271R9

Articoli non svincolati:

Rappresentante Diretto
ITMLLGDU74H08A662
GUIDO MILELLA

Rappresentante Fiscale

Importatore
IT04886850728
MAGNA PT S.P.A.

Elenco Fatture

Codice	Paese	Anno	Identificativo
N380	JP	2025	GTRB

Condizioni di Consegna

DAP IT MODUGNO

Liquidazione dazi

Totale Dazi: 0,00

Liquidazione tributi nazionali

Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità
---------	------------	----------	---------	----------

Totale Tributi: 0,00

Liquidazione IVA

Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità	Lettera di intenti
B00	12368,64	0,00	0,00	0,00	

Totale IVA:0,00

Ufficio: 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE

PROSPETTO DI SVINCOLO



25ITQVN04IC66271R9

Prospetto di svincolo per 2 di 2 articoli

Informazione mezzo di trasporto

Id Container	Targa Mezzo
	CAMION

Articoli

Num. Articolo	Massa Lorda(Kg)	Codice svincolo - Data
1	798.000	EI9NW6 - 19/03/2025 11:18:36
2	798.000	EI9NW6 - 19/03/2025 11:18:36